

DE EN FR

# FIRST-TRACK

WINTER 2018/19 . WINTER 2018/19 . HIVER 2018/19



## First-Track – als Erster am Berg

**Ein unvergessliches Erlebnis!** Es ist der Traum eines jeden Wintersportlers: Einmal als Erster über die frisch präparierten „weißen Teppiche“ zu carven! [aletscharena.ch/first-track](https://aletscharena.ch/first-track)

## First-Track – be first on the mountain

**An unforgettable experience!** Every winter sports enthusiast dreams of being the first person to carve over the freshly prepared white carpet! [aletscharena.ch/first-track-en](https://aletscharena.ch/first-track-en)

## First-Track – le premier sur les pistes

**Une expérience inoubliable !** Être le premier à «carver» sur un tapis d'or blanc qui vient d'être damé: tous les adeptes de glisse en rêvent! [aletscharena.ch/first-track-fr](https://aletscharena.ch/first-track-fr)

#aletscharena #first-track #feelfree

greatest glacier of the alps

Man setzt dem faszinierenden Erste-Spur-Erlebnis noch ein besonderes Krönchen auf – einen **Sonnenaufgang auf dem View Point Eggishorn**. Nach der Abfahrt zur Fiescheralp stärkt man sich mit einem reichhaltigen **Frühstücksbuffet in der Alpenlodge Kühboden** für einen traumhaften Tag in der Aletsch Arena.

**Hinweis** Der erste Teil der Abfahrt ist eine Piste der Kategorie Schwarz und nur für gute Skifahrer geeignet.

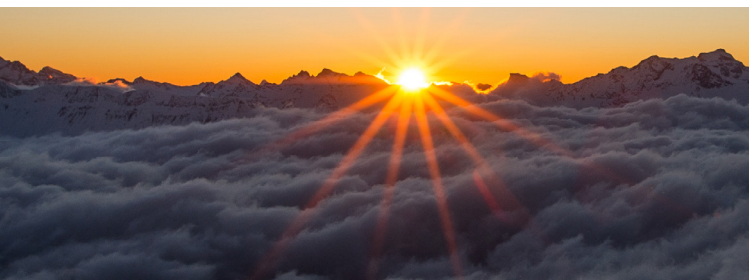
Our fascinating First-Track experience is combined with another very special event – **a sunrise from the View Point Eggishorn**. After the descent to Fiescheralp you fortify yourself with a tasty and sumptuous **breakfast buffet** of regional products.

**Please note** The first section of the descent is a black category run and therefore only suitable for good skiers.

Non seulement vous serez le premier sur les pistes, mais vous aurez aussi le privilège d'admirer **le lever du soleil depuis le View Point Eggishorn**. Après la descente en direction de Fiescheralp, rien de tel que de reprendre ses forces avec un savoureux buffet de petit-déjeuner copieux et composé de produits régionaux.

**Avertissement** La première partie de la descente s'effectue sur une piste noire qui ne convient qu'aux skieurs avertis.

**Ihre Gastgeber . Your hosts . Vos hôtes**  
**Alpenlodge Kühboden . Fiescheralp**  
 alpenlodge@aletschbahnen.ch



## Termine . Dates . Dates

	Abfahrt Departure Départ	Sonnen- aufgang Sunrise Lever du soleil		Abfahrt Departure Départ	Sonnen- aufgang Sunrise Lever du soleil
<b>Dezember . December . Décembre</b>					
25.12.	07:15	08:10			
<b>Januar . January . Janvier</b>					
01.01.	07:15	08:11			
08.01.	07:15	08:10			
15.01.	07:15	08:07			
22.01.	07:15	08:02			
29.01.	06:00	07:55			
<b>Februar . February . Février</b>					
05.02.	06:45	07:46			
12.02.	06:30	07:36			
19.02.	06:30	07:25			
26.02.	06:15	07:13			
<b>März . March . Mars</b>					
05.03.	06:00	07:00			
12.03.	05:45	06:47			
19.03.	05:30	06:33			
26.03.	05:15	06:20			
<b>April . April . Avril</b>					
02.04.	06:00	07:06			
09.04.	06:00	06:53			
16.04.	05:45	06:40			

## Auszeichnung . Award . Distinction

Wintersportler haben gewählt: **Platz 1** in Kategorie «**Pistenpräparation/Pistenqualität**»



Winter sports enthusiasts have confirmed: **1st place** in category "**Piste preparation/Piste quality**"

Passionnés de sports d'hiver l'ont confirmé: **1re place** catégorie „**Préparation des pistes/Qualité des pistes**“.

## Treffpunkt . Meeting . Rendez-vous

15 Minuten vor Abfahrt treffen sich die Teilnehmer bei der Talstation in Fiesch.

15 minutes before departure at the lower station in Fiesch.

Rendez-vous : 15 minutes avant le départ du téléphérique, à la station aval de Fiesch.



## Preise. Prices . Prix

---

**First-Track inkl. Frühstücksbuffet (exkl. Skipass)**

**First-Track incl. breakfast (excl. ski pass)**

**First-Track petit-déjeuner inclus (excl. forfait de ski)**

**pro Person . per person . par personne**

Erwachsene	Jugendliche	Kinder
Adults	Youth	Children
Adultes	Adolescents	Enfants
	(1999 – 2002)	(2003 – 2012)
CHF 40	CHF 40	CHF 25

---

Wichtig: Teilnehmer müssen im Besitz eines gültigen Skipasses sein.

Important: Participants must have a valid ski pass.

Important: Les participants doivent être en possession d'un forfait de ski valable.

## Anmeldung . Registration . Inscripton

---

Eine Anmeldung für das Angebot «First-Track» ist obligatorisch. Bitte kontaktieren Sie uns bis spätestens am Vortag um 14 Uhr unter der Telefon Nr. +41 27 928 41 41.

**Online-Buchung: [aletscharena.ch/first-track](https://aletscharena.ch/first-track)**

Registration is mandatory for the "First-Track" offer. Please contact us by 2 p.m. the day before at the phone number provided: +41 27 928 41 41.

**Booking: [aletscharena.ch/first-track-en](https://aletscharena.ch/first-track-en)**

Il est obligatoire de s'inscrire pour pouvoir profiter de l'offre First Track. Veuillez S.V.P. nous contacter au plus tard la veille jusqu'à 14h00 au numéro de téléphone +41 27 928 41 41.

**Réservation en ligne: [aletscharena.ch/first-track-fr](https://aletscharena.ch/first-track-fr)**

### **ALETSCH BAHNEN AG**

Verwaltungsgebäude | CH-3992 Bettmeralp

T +41 27 928 41 41

[info@aletschbahnen.ch](mailto:info@aletschbahnen.ch)

[aletscharena.ch](https://aletscharena.ch)



greatest glacier of the alps